

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 9 (1933)  
**Heft:** 6

## Titelseiten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



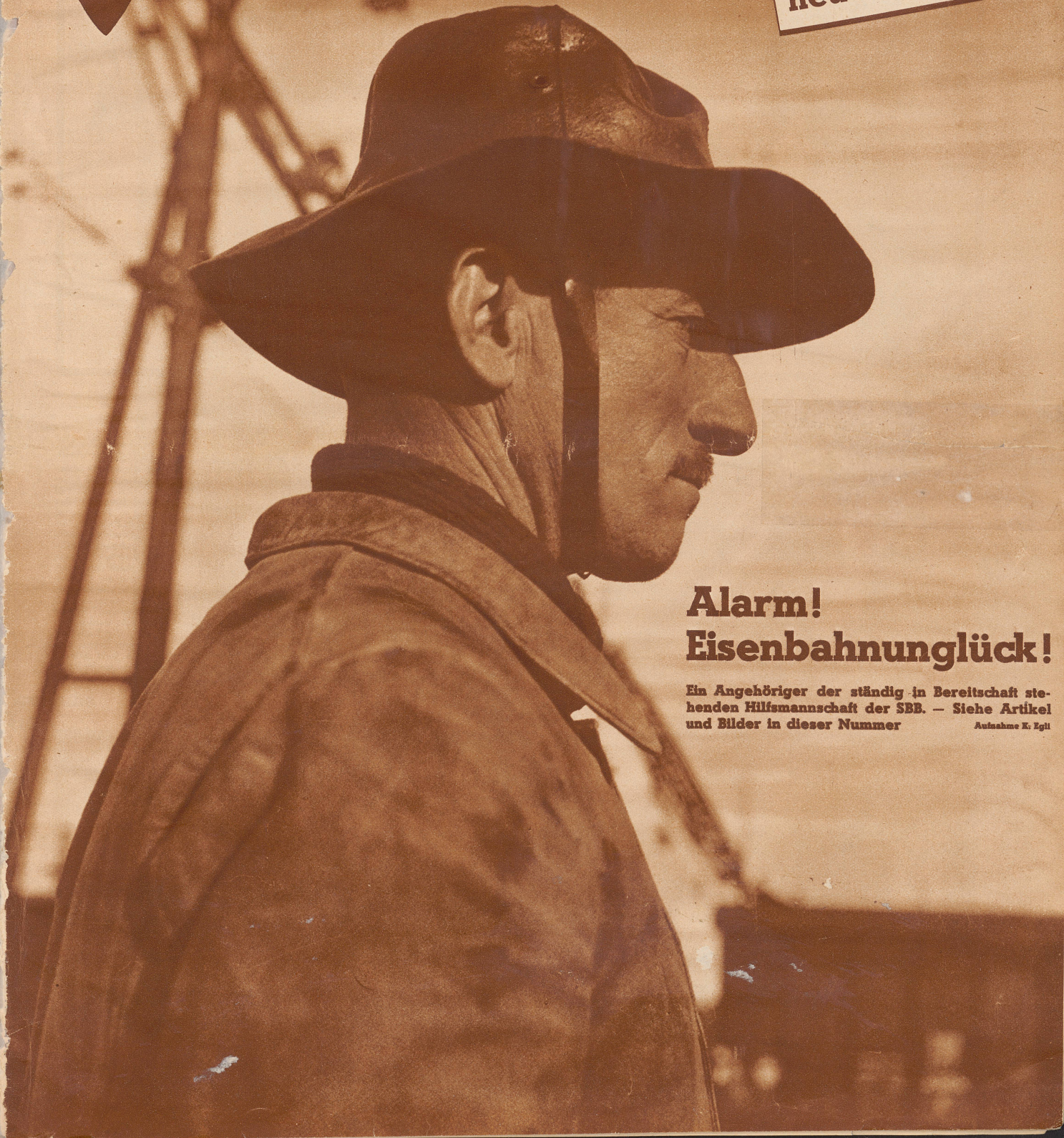
M 1116

10. Februar 1933 - Nr. 6  
IX. Jahrgang - Erscheint freitags

# Zürcher Illustrierte

Druck und Verlag: Conzett & Huber, Zürich und Genf

Heute  
neuer Roman



## Alarm! Eisenbahnunglück!

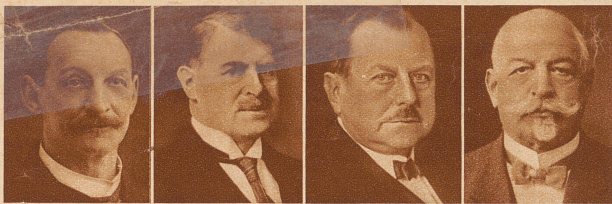
Ein Angehöriger der ständig in Bereitschaft stehenden Hilfsmannschaft der SBB. - Siehe Artikel und Bilder in dieser Nummer

Aufnahme K. Egli





**Kirche und Sport.** Ausländische Studenten der Gregorianischen Universität in Rom – darunter Neger und Japaner – beim Fußballspiel



**Ständerat**  
**Dr. Hugo Dielschi**  
tritt vom Amte des  
Stadtmanns von  
Olten, das er 31 Jahre  
bekleidete, zurück

**Ständerat**  
**Dr. Rob. Schöpfer**  
hat seinen Rücktritt  
als solothurnischer  
Regierungsrat erklärt.  
Oberst Schöpfer steht  
im 64. Altersjahr und  
gehörte 21 Jahre der  
Regierung an

**Dr. h. c. Fritz Schöllhorn**  
Leiter der Brauerei Halden-  
gut Winterthur starb 70jäh-  
rig. Er war ein Unternehmer  
großen Formats und ein Pio-  
nier in der schweizerischen  
Brauereindustrie. Die E. T.  
H. ehrte seine Verdienste um  
die schweizerische Volkswirtschaft durch die Verleihung des Ehrendoktorats. In der Armee bekleidete er den Rang eines Obersten der Kavallerie Aufnahme Lindt.

**Dr. Manfred Boff**  
der älteste der prak-  
tizierenden Ärzte des  
Kantons Solothurn,  
starb 77 Jahre alt. In  
der Armee bekleidete  
er den Grad eines  
Obersten und war zu-  
letzt Korpsarzt des  
zweiten Armeekorps



**Schönheitskönigin**  
**zum Tode verurteilt.**

Die ehemalige Schönheitskönigin von Colorado (U. S. A.) Ruth Judd hat im Jahre 1931 ihre beiden Freundinnen Agnes Le Roy und Hedwig Samuelson meuchlings erschossen. Das Gericht verurteilte sie zum Tode durch den Strang. Nachdem ein Gnadengesuch der Mörderin verworfen worden ist, soll das Urteil am 17. Februar vollstreckt werden. Unser Bild zeigt Ruth Judd mit ihrem Gatten, dem Arzt Dr. Judd während eines Besuches im Staatsgefängnis von Florence (Arizona)

**POLIZEI GEGEN**



**DEMONSTRANTEN:** Die Pariser Polizei bemüht sich, auf der Avenue de la Grand Armée einen Demonstrationszug gegen die landwirtschaftliche Politik der Regierung zu sprengen



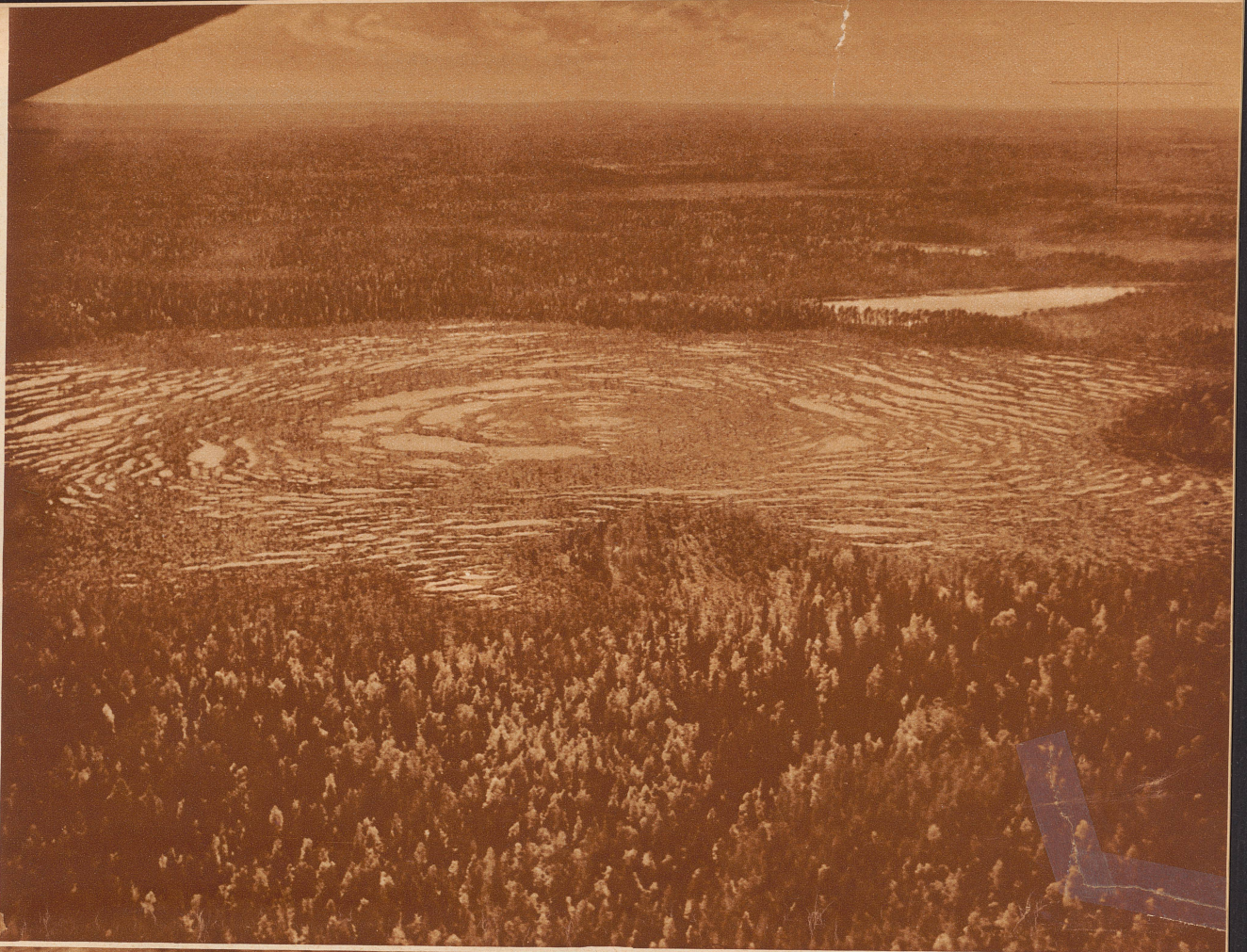
**BEGEISTERTE:** Die bulgarische Königin hat eine Tochter geboren: die Polizei von Sofia hält die begeisterte Menge in Schach, die sich nach der freudigen Kunde vor dem Königspalast drängt



### Russischer Wald

Im Vordergrund ein Sumpf mit regelmäßig ineinander geschachtelten Ringen. Die Entstehung dieser Ringformen ist umstritten. Es gibt scharfsinnige Nachweise, daß es sich um die Spuren gewaltiger hier in der Einsamkeit niedergegangener Meteorsteine handle, andere Geographen sind der Ansicht, daß wir die Folgen eines mächtigen Wirbelsturmes vor Augen hätten. Die Aufnahme, welche nebenbei eine kleine Probe der russischen Holzreserven zu geben vermag, stammt von der vorjährigen Zeppelin-Arktis-Expedition. Sie zeigt die Gestalt der Landschaft am Nordrand der europäischen - asiatischen Waldzone.

Aufnahme Bolshard-Ullstein



### Spanische Erde

Das Städtchen Alcoy zwischen Alicante und Valencia. Welcher Gegensatz zu der Urlandschaft des nordrussischen Waldes. Hier das alte, seit Jahrtausenden bearbeitete und beackerte Kulturland, mit Straßen, Felderchen, Mäuerchen und kunstvollen Bauten. Jeder Quadratmeter ausgenützt. Der Wald hat längst weichen müssen. Aber sein Fehlen rächt sich. Die bloßliegende Erde wird von den Regenmassen weggeschwemmt, immer droht der kahle Fels zu Tage zu treten, und es braucht gewaltige Mühe, den nötigen fruchtbaren Boden für die Reben, das Korn und die Oliven beisammenzuhalten. - Dieser Anblick bot sich den Teilnehmern der kürzlich vollendeten afrikanischen Passagierreise mit Walter Mittelholzer.

Aufnahme Mittelholzer

